

表 4.5 : 政府運作的驗車中心驗車數字 (2005年6月)

Table 4.5 : Vehicle Inspections at Government Operated Vehicle Examination Centres (June 2005)

2005/06

|   |   | 電單車                        | 私家車                        | 的士                           |             |                                 | 巴士        |               |                 |                       |   |                           | 小巴           |               |   | 貨車             |               |           | 拖架                                      |              | 其他                    | 合計                    |   |              |   |   |       |     |
|---|---|----------------------------|----------------------------|------------------------------|-------------|---------------------------------|-----------|---------------|-----------------|-----------------------|---|---------------------------|--------------|---------------|---|----------------|---------------|-----------|---|--------------|-----------------------|-----------------------|---|--------------|---|---|-------|-----|
|   |   | Motor Cycles               | Private Car                | Taxis                        |             |                                 | Buses     |               |                 |                       |   |                           | Light Buses  |               |   | Goods Vehicles |               |           | Trailers                                |              |                       |                       |   |              |   |   |       |     |
|   |   | 新登記<br>New<br>Registration | 新登記<br>New<br>Registration | 新界及<br>大嶼山<br>NT &<br>Lantau | 市區<br>Urban | 收費<br>錶檢<br>查<br>Meter<br>Check | 新車<br>New | 專營 Franchised |                 |                       | 非專營 Non-Franchised                      |                           |              | 年檢 Annual     |   |                | 年檢 Annual     |           | 新車/<br>新登記<br>New / New<br>Registration | 年檢<br>Annual |                       |                       | 新車/<br>新登記<br>New / New<br>Registration | 其他<br>Others |   |   |       |     |
| 九巴<br>KMB   | 城巴<br>City-<br>bus                        |                            |                            |                              |             |                                 |           | 新巴<br>NWFB    | 龍運<br>巴士<br>LWB | 新大<br>嶼山<br>巴士<br>NLB | 新車/<br>新登記<br>New / New<br>Registration | 九廣鐵<br>路巴士<br>KCRC<br>Bus | 公共<br>Public | 私家<br>Private | 新車/<br>新登記<br>New / New<br>Registration | 公共<br>Public   | 私家<br>Private | 新車<br>New |   |              | ≤16噸<br>≤16<br>tonnes | >16噸<br>>16<br>tonnes |   |              |   |   |       |     |
| <b>A. 為發牌及續牌而進行的檢驗 Vehicle Examination for Licensing &amp; Re-Licensing</b> |   |                            |                            |                              |             |                                 |           |               |                 |                       |   |                           |              |               |   |                |               |           |   |              |                       |                       |   |              |   |   |       |     |
| 驗車數字  | No. of vehicle inspections                | 181                        | 645                        | 254                          | 1 465       | 1 680                           | 32        | 597           | 129             | 129                   | 21                                      | 17                        | 16           | 16            | 744                                     | 49             | 36            | 265       | 91                                      | 78           | 19                    | 1 365                 | 367                                     | 78           | - | - | 8 274 |     |
| 首次檢驗<br>First<br>Inspection   | 及格<br>Passed                              | 179                        | 553                        | 244                          | 1 363       | 1 678                           | 32        | 342           | 80              | 62                    | 16                                      | 6                         | -            | 12            | 595                                     | 44             | 36            | 239       | 76                                      | 78           | 19                    | 947                   | 351                                     | 78           | - | - | 7 030 |     |
|   | 不及格<br>Failed                             | -                          | -                          | -                            | -           | -                               | -         | -             | -               | -                     | -                                       | 2                         | 16           | -             | 10                                      | -              | -             | -         | -                                       | -            | -                     | -                     | -                                       | -            | - | - | -     | 28  |
| 其他檢驗<br>Other<br>Inspection   | 不及格<br>Failed                             | 1                          | 53                         | 5                            | 61          | 1                               | -         | 2             | -               | -                     | -                                       | -                         | -            | -             | 40                                      | 3              | -             | 13        | 11                                      | -            | -                     | 223                   | 7                                       | -            | - | - | 420   |     |
|   | 覆驗<br>Re-checks                           | 1                          | 39                         | 5                            | 41          | 1                               | -         | 55            | 12              | 21                    | 2                                       | 2                         | -            | 2             | 54                                      | 1              | -             | 13        | 4                                       | -            | -                     | 195                   | 9                                       | -            | - | - | 457   |     |
| 突擊檢驗<br>Spot checks   | Spot checks                               | -                          | -                          | -                            | -           | -                               | -         | 198           | 37              | 46                    | 3                                       | 5                         | -            | 2             | 44                                      | 1              | -             | -         | -                                       | -            | -                     | -                     | -                                       | -            | - | - | -     | 336 |
|   | 車架檢驗<br>Frame checks                      | -                          | -                          | -                            | -           | -                               | -         | -             | -               | -                     | -                                       | 2                         | -            | -             | 1                                       | -              | -             | -         | -                                       | -            | -                     | -                     | -                                       | -            | - | - | -     | 3   |
| 不送檢   | Did not attend                            | 1                          | 23                         | 1                            | 11          | 68                              | -         | -             | -               | -                     | -                                       | -                         | -            | -             | 17                                      | 2              | -             | 2         | 1                                       | 2            | -                     | 29                    | 7                                       | -            | - | - | 164   |     |
| 預約數字  | No. of Appointments                       | 182                        | 668                        | 255                          | 1 476       | 1 748                           | 32        | 597           | 129             | 129                   | 21                                      | 17                        | 16           | 16            | 761                                     | 51             | 36            | 267       | 92                                      | 80           | 19                    | 1 394                 | 374                                     | 78           | - | - | 8 438 |     |
| 暫停牌照  | Suspension Orders                         | -                          | -                          | -                            | -           | -                               | -         | -             | -               | -                     | -                                       | -                         | -            | -             | -                                       | -              | -             | -         | -                                       | -            | -                     | -                     | -                                       | -            | - | - | -     |     |
| <b>B. 其他檢驗 Other Examination</b>  |   |                            |                            |                              |             |                                 |           |               |                 |                       |   |                           |              |               |   |                |               |           |   |              |                       |                       |   |              |   |   |       |     |
| 驗車數字  | No. of vehicle inspections                | 24                         | 229                        | 4                            | 36          | -                               | -         | 1             | 1               | 2                     | -                                       | 1                         | -            | -             | 6                                       | -              | -             | 16        | -                                       | -            | 290                   | -                     | -                                       | 27           | 1 | 7 | 645   |     |
| VIO 檢驗  | 及格<br>Passed                              | 4                          | 96                         | 1                            | 16          | -                               | -         | -             | -               | -                     | -                                       | 1                         | -            | -             | 3                                       | -              | -             | 2         | -                                       | -            | 135                   | -                     | -                                       | 10           | 1 | 1 | 270   |     |
|   | 不及格<br>Failed                             | 2                          | 19                         | 2                            | 3           | -                               | -         | -             | -               | -                     | -                                       | -                         | -            | -             | -                                       | -              | -             | -         | -                                       | -            | 13                    | -                     | -                                       | -            | - | 1 | 40    |     |
| Inspection  | 不送檢<br>Did not attend                     | 1                          | 43                         | -                            | 5           | -                               | -         | 1             | -               | -                     | -                                       | -                         | -            | -             | -                                       | -              | -             | -         | -                                       | -            | 61                    | -                     | -                                       | 11           | - | - | 122   |     |
| 警方對涉及意外車輛的檢驗  | Police Accident Inspection                | 15                         | 96                         | 1                            | 16          | -                               | -         | 1             | 1               | 2                     | -                                       | -                         | -            | -             | 3                                       | -              | -             | 13        | -                                       | -            | 61                    | -                     | -                                       | 8            | - | 5 | 222   |     |
| 警方為執法和控制交通而進行的檢驗  | Police Enforcement and Control Inspection | 3                          | 18                         | -                            | 1           | -                               | -         | -             | -               | -                     | -                                       | -                         | -            | -             | -                                       | -              | -             | 1         | -                                       | -            | 81                    | -                     | -                                       | 9            | - | - | 113   |     |
| 預約總數  | Total Appointments                        | 25                         | 272                        | 4                            | 41          | -                               | -         | 2             | 1               | 2                     | -                                       | 1                         | -            | -             | 6                                       | -              | -             | 16        | -                                       | -            | 351                   | -                     | -                                       | 38           | 1 | 7 | 767   |     |
| 暫停牌照  | Suspension Orders                         | -                          | 7                          | -                            | 1           | -                               | -         | -             | -               | -                     | -                                       | -                         | -            | -             | -                                       | -              | -             | 1         | -                                       | -            | 5                     | -                     | -                                       | 2            | - | - | 16    |     |

註: COR - 檢驗汽車機械及格証書  
COF - 機動車輛全面檢驗及格証書  
VIO - 車輛檢驗事務處

Notes: COR - Certificate of Road-worthiness  
COF - Certificate of Fitness  
VIO - Vehicle Inspection Office

資料來源: 車輛安全及標準部

Source: Vehicle Safety and Standards Division

表 4.5 (續) : 其他驗車中心驗車數字 (2005年6月)  
 Table 4.5 (cont'd) : Vehicle Inspections at Other Centres (June 2005)

為續牌而進行的檢驗 Vehicle Examination for Re-Licensing

2005/06

|   |                     | 輕型貨車<br>Light Goods Vehicle |                       | 中型貨車<br>Medium Goods Vehicle | 拖架<br>Trailers | 合計<br>Total |                                |
|---|---------------------|-----------------------------|-----------------------|------------------------------|----------------|-------------|--------------------------------|
|   |                     | 私家車<br>Private Car          | 少於1.9噸<br><1.9 tonnes | 1.9至5.5噸<br>1.9 - 5.5 tonnes |                |             | > 5.5至16噸<br>> 5.5 - 16 tonnes |
| <b>A. 新九龍灣驗車中心 New Kowloon Bay Vehicle Examination Centre</b> |                     |                             |                       |                              |                |             |                                |
| 驗車數字 No. of vehicle inspections                               |                     | -                           | -                     | 6 067                        | 2 509          | 1 680       | 10 256                         |
| 首次檢驗<br>First Inspection                                      | 及格 Passed           | -                           | -                     | 5 070                        | 1 980          | 1 380       | 8 430                          |
|   | 不及格 Failed          | -                           | -                     | 468                          | 238            | 90          | 796                            |
| 其他檢驗<br>Other Inspection                                      | 覆驗 Re-checks        | -                           | -                     | 529                          | 291            | 210         | 1 030                          |
| 不送檢   | Did not attend      | -                           | -                     | 96                           | 62             | 55          | 213                            |
| 預約數字  | No. of Appointments | -                           | -                     | 6 163                        | 2 571          | 1 735       | 10 469                         |
| 暫停牌照  | Suspension Orders   | -                           | -                     | 20                           | 30             | 17          | 67                             |
| <b>B. 指定車輛驗車中心 Designated Car Testing Centre</b>              |                     |                             |                       |                              |                |             |                                |
| 驗車數字 No. of vehicle inspections                               |                     | 12 987                      | 64                    | -                            | -              | -           | 13 051                         |
| 首次檢驗<br>First Inspection                                      | 及格 Passed           | 11 956                      | 63                    | -                            | -              | -           | 12 019                         |
|   | 不及格 Failed          | 535                         | 1                     | -                            | -              | -           | 536                            |
| 其他檢驗<br>Other Inspection                                      | 覆驗 Re-checks        | 496                         | -                     | -                            | -              | -           | 496                            |
| 不送檢   | Did not attend      | -                           | -                     | -                            | -              | -           | -                              |
| 預約數字  | No. of Appointments | 12 987                      | 64                    | -                            | -              | -           | 13 051                         |
| 暫停牌照  | Suspension Orders   | 21                          | -                     | -                            | -              | -           | 21                             |

資料來源：車輛安全及標準部

Source : Vehicle Safety and Standards Division